



مقامه در لغت به معنای مجلس است : ابن منظور می

گوید :

« والمقامة : المجلس ; و مقامات الناس :

مجالسهم ... ويقال للجماعة يجتمعون في

مجلس : مقامة (١) »

صاحب صبح الأعشى می نویسد :

« المقامت و هي جمع مقامة بفتح الميم :

و هي في اصل اللغة اسم للمجلس والجماعة من

الناس : و سميت الأحداثة من الكلام مقامة لأنها

تذكرة في مجلس واحد يجتمع فيه الجماعة من

الناس لسماعها (٢) »

مرحوم ملك الشعراء بهار می گوید :

« گویند : المقامة المجلس او الجماعة من

الناس او الخطبة او اللغة او الرواية التي تلقى في

مجتمع الناس ، جمع مقامات ، و مقامات زهاد در

مجلس ملك معروف است كه سخنانی می گفتند

در پند و موعظت ملوك : و نیز به معنای

(مجلس گفتن) و موعظه بر منبر يا بر سر الخمن

هاست كه آن را بعدها (تذکیر) يا ( مجلس

گوئی ) می نامیدند ، چه مجلس و مقام تقریباً

به یک معناست (٣) »

از مجموع گفته های دانشمندان لغت شناس چنین بر می

آید که مقامه در لغت به معنای مجلس است : و استعمال آن در

غیر مجلس از باب مجاز می باشد .

افزون بر این : باید بگوییم :

« مقامه » در اصطلاح بر گونه ای از نثر

فنی مسجع و مقتی و ترکیب یافته از کلمات زیبا

و عبارات آهنگ دار و لغات غریب اطلاق می

گردد که محتوای آن بیان حکایات دلنشیں و

نکات اخلاقی و اجتماعی و ظرافت و لطائف ادبی

باشد .

فن مقامه نویسی که از فنون مستظرف ادبیان و

دانشمندان اسلام است : نخست با اندیشه و قریحة محیر العقول

دانشمند بزرگ و نابغه دوران بدیع الزمان همدانی در گذشته

(٣٩٨ هـ . ق) پایه گذاری شد .

مؤلف صبح الأعشى می گوید :

« و اعلم ان اول من عمل المقامت ،

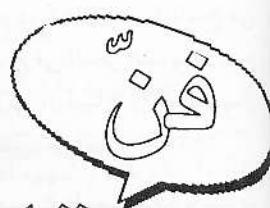
علامه الدهر : و امام الأدب : البدیع الهمدانی

فعمل مقاماته المشهورة المنسوبة اليه : و هي في

غاية من البلاغة : و علو الرتبة في الصنعة . ثم

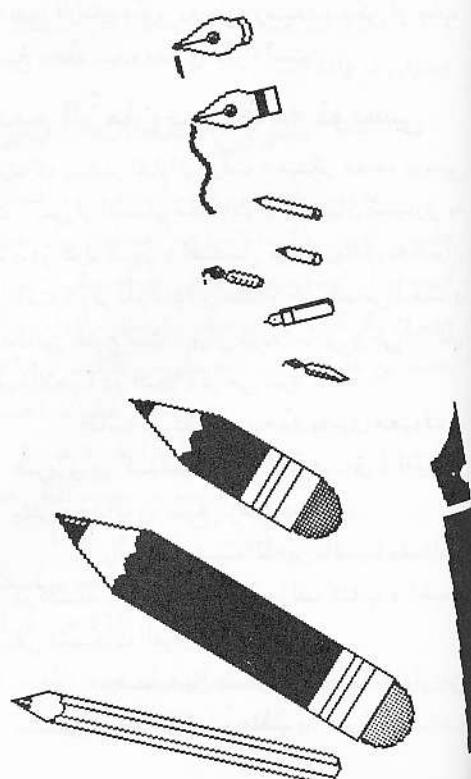


از : استاد فاطمی نیا



## مقامه

### نویسی





بارها از او می خواستند تا رساله‌ای یا قصیده‌ای در یاد معنای بدیع و غریب به طور ارجمال بسازد و او بی درنگ آن را می ساخت؛ گاهی رساله‌درخواستی را از آخر شروع می کرد و به آغاز می رسانید؛ و مطالب آن، همه در کمال ارتباط و انسجام و در زیباترین و مليح ترین صورت بود. از او می خواستند ابیاتی از شعری فارسی را مشتمل بر معانی پیچیده به عربی بر گرداند؛ او در کمال ابداع و با سرعت و با حفظ همه لطائف، این خواسته را اجابت می کرد (۷) ».

از شواهد گفته ثعالبی اینکه بدیع الزَّمان در سن دوازده سالگی به دیدن صاحب بن عباد، یکی از پیشوایان دانش و ادب، می رود؛ صاحب از او می خواهد اشعار فارسی منصور بن علی منطقی رازی را درباره معشوقش به نظم عربی در آورد. دانشمند نوجوان می پرسد: به کدام قافية و در کدام بحر؟ پاسخ می شود: قافية طاء؛ و بحر اسرع؛ یا بدیع فی البحر السريع؛ بدیع الزَّمان بی تأمل و به ارجمال ترجمة عربی آن ابیات را که بسیار نزدیک به اصل فارسی است؛ بدین مضمون می سازد: (۸)

حین غدا یمشطها بالمشاط تدلع التمل بحب الحناظ کلا کما یدخل سم الگیاط	سرقت من طرته شعرة ثم تدلحت بها مشقاً قال ابی من ولدى منكما؟
چون زلف زدی ای صنم به شانه چون مور که گندم کشد به خانه چون انش به سختی همی کشیدم منصور کدام است از این دو گانه مقامات بدیع الزَّمان مکرر به چاپ رسیده و یکی از چاپ های آن با شرح شیخ محمد عبد مصری همراه است.	یک موی بذدیدم از دو زلفت با موی به خانه شدم پدر گفت اصل فارسی ابیات چنین بود:

### مقدان بدیع الزَّمان در مقامه نویسی

همان گونه که پیشتر اشاراتی رفت؛ مبتکر مقامه نویسی بدیع الزَّمان است؛ پس از انتشار مقامات او، ادبیان بسیاری به دنبال او رفته‌اند و در طول قرون و اعصار کتب زیادی به عنوان مقامات نگارش یافت؛ ذکر نام تمام این مقدان کار آسانی نیست و از حوصله این مقال نیز خارج است؛ برای نمونه اسمای برخی از آنان با رعایت (الأَمْ فَالْأَمْ) در اینجا ذکر می شود:

قاسم بن علی بن محمد بصری معروف به حریری در گذشته (۴۲۹ ه. ق) پس از آنکه فصل مشبیعی در ادب و دانش بدیع

الزَّمان می نگارد؛ در توصیف شخصیت او چنین می گوید:

تلاء الإمام أبو محمد القاسم الحريري؛ فعمل مقاماته الخمسين المشهورة؛ فجاءت نهاية في الحسن؛ و انت على الجزء الواfter على الحظ؛ و اقبل عليهما الخاص والعام؛ حتى انست مقامات البديع و صيرتها كالمرفوضة (۴) ».

يعنى: بدان که نخستین مقامه نویس، علامه زمان و پیشوای ادب، بدیع همدانی بود؛ پس او «مقامات» مشهور خود را ساخت که در نهایت بلاغت است و از حيث تأليف و صنعت، جایگاه بلندی دارد؛ سپس امام ابو محمد قاسم حریری در پرft و پنجاه مقامة مشهور خود را ساخت؛ مقامات حریری در نهایت زیبایی انجمای ایافت و همگان روی بدان آوردند تا جایی که مقامات بدیع را به دست فراموشی سپرد. كمتر نامی مانند نام بدیع الزَّمان در میان ادبیان و دانشمندان بر صفحه تاریخ درخشیده، و كمتر شخصیتی از صاحبان ذوق و ادب مانند وی ذهن ارباب تراجم و تذکره ها را به خود مشغول ساخته است. ابوالفضل احمد بن حسین ملقب به بدیع الزَّمان مردی شیعی مسلک و از لحاظ قریحة و شعر و ادب و قدرت اندیشه و حافظه و سرعت انتقال به راستی از شگفتی های روزگار بوده است. بدیع الزَّمان انسانی خوش صورت؛ نکوسیرت؛ خوش محضر؛ با وفا؛ ظریف؛ و از حيث شخصیت اجتماعی محترم و آبرو مند بوده است.

ابو سعید عبد الرحمن بن دوست گرد آورنده رسائل بدیع الزَّمان او را چنین توصیف می کند:

« و كان أبوالفضل و ضي الطنة؛ و ضي العشرة؛ بمحاجة المفاجحة؛ غایة فی الظرف؛ آية فی اللطف (۵) ».

دانشمند و ادیب و تذکره نویس بزرگ ثعالبی در گذشته (۴۲۹ ه. ق) پس از آنکه فصل مشبیعی در ادب و دانش بدیع الزَّمان می نگارد؛ در توصیف شخصیت او چنین می گوید:

« و كان مع هذا كله؛ مقبول الصورة؛ خفيف الروح؛ حسن العشرة؛ ناصح الظرف؛ عظيم المثلق؛ شريف النفس؛ كريم العهد؛ خالص الود (۶) ».

ثعالبی از بدیع الزَّمان توصیف جامع و زیبایی می کند که به ترجمه خلاصه و عصاره آن می پردازم:

« بدیع الزَّمان دارای شگفتی ها و غرائب بود؛ او یک قصیده پنجاه بیتی را که هرگز آن را نشنیده بود؛ با یک بار شنیدن حفظ می کرد و آن را از اول تا آخر بدون اینکه حرفی کم و زیاد کند می خواند.

گاهی هشت یا ده صفحه از کتابی را که هیچ سابقه انس با آن نداشت؛ با یک نگاه سریع به خاطر می سپرد و آن را از می خواند

محمد بن عمر بن محمد خوارزمی مشهور به زمخشری و ملقب به جار الله صاحب

ابوالبرکات عبد الرحمن بن محمد انباری  
در گذشته ۵۷۷ هـ . ق ) (۱۰)

ابوالفتح ناصر بن عبد السید المطرزی  
در گذشته ۶۱۰ هـ . ق ) دیده می شوند .

در میان شروح مقامات حریری : معروفترین و شاید بهترین آنها شرح احمد بن عبد المؤمن قیسی معروف به « شریشی » در گذشته ۶۱۹ هـ . ق ) است : صاحب نظران فرموده اند : شرح شریشی ، ادیب و متتبع را از همه شروح دیگر ، بی نیاز می سازد ) (۱۱) .

شرح شریشی مکرر چاپ شده و اخیراً یک چاپ زیبا و انتقادی از آن با حواشی و تحقیقات استاد مصری محمد ابوالفضل ابراهیم ( محقق شرح نهج البلاغه ابن ابی الحدید ) در پنج جلد به عمل آمده است .

حریری به جز مقامات : آثار دیگری دارد : از جمله آنها « درة الغواص فی اوهام الخواص » است : درة الغواص کتابی است بسیار نفیس : حریری در این کتاب اغلاطی را که اهل فضل و ادب در خواندن و نوشتن مرتكب آن می شوند یاد آور شده : این کتاب به سال ۱۸۷۱ میلادی ) در لیپزیگ به صورت انتقادی همراه با دو فهرست الفاظ مفرد و اعلام و قبائل به چاپ رسیده است .

## دیدگاه ها در مورد مقامات حریری

از قول صاحب صبح الأعشی آوردم که می گوید : مقامات حریری مقامات بدیع الزمان را به فراموشی سپرد : بالاتر از این ، سوگند بزرگ زمخشری را هم خواندیم : البته هیج تردیدی در این نیست که مقامات حریری مقبول طبع ادبیان واقع گردید و در دل ها جای گرفت : ولی از آنجا که گفته اند : « من صنف فقد استهدفت » مقامات حریری ، انتقاد کنندگان و خردگرانی هم داشته است : دانشمند بزرگ و ادیب ارباب ابو محمد عبد الله احمد بقدادی مشهور به « ابن الخشّاب » در گذشته ۵۶۷ هـ . ق ) که از دانش لغت و نحو و فن تفسیر و تاریخ و موهبت شعر بهره مند بوده : کتابی در نقد مقامات حریری ساخته است : عبد الله بن بری مقدسی مصری در گذشته ۵۸۲ هـ . ق ) به یاری حریری بر خاست و کتابی در رد این الخشّاب نوشته : اسم این کتاب را حاجی خلیفه « الْبَابُ فِي الرَّدِ عَلَى إِبْنِ الْخَشَابِ » ذکر می کند : سپس بدون اینکه اسمی از مؤلف ببرد : نوشته است : « فی ردہ علی المقامتاً » (۱۲) : ولی سیوطی در شرح حال عبد الله بن بری می نویسد : « و صنف الْبَابُ فِي الرَّدِ عَلَى إِبْنِ الْخَشَابِ فی ردہ علی الحریری فی درة الخواص » (۱۳) . در اینکه ابن الخشّاب نقدی بر حریری نوشته و ابن بری به یاری او برخاسته شکنی نیست : و حاجی خلیفه اگر چه اسم مؤلف را همراه اسم کتاب یاد نکرده ولی در ذیل عنوان مقامات تصویر دارد بر اینکه ابن بری در برابر نقد ابن الخشّاب بر مقامات ، از حریری

تفسیر بزرگ کشاف در گذشته ( ۵۹۷ هـ . ق ) . زین الدین عمر بن مظفر بن عمر بکری شافعی معروف به ابن الوردي صاحب تاریخ مشهور و کتاب البهجه الوردية که از کتب معتبر فقه شافعی است : در گذشته ( ۷۴۹ هـ . ق ) . جلال الدین عبد الرحمن بن ابی بکر سیوطی شافعی صاحب مؤلفات بسیار مانند تفسیر : المزهر : طبقات المفسرین و جز این ها : در گذشته ( ۹۱۰ هـ . ق ) .

علامه محمد مؤمن بن محمد قاسم جزائری شیرازی صاحب کتاب خزانة الخيال در گذشته ( ۱۱۳۰ هـ . ق ) .

شیخ ناصیف بن عبد الله یازجی مسیحی لینانی در گذشته ( ۱۸۶۹ میلادی ) .

## مقامات حریری

حریری به علت نیزه و قدرت اندیشه و کثرت اطلاعات علمی و ادبی وجودت سلیقه : در میان مقلدان بدیع الزمان رتبه اول را حائز شد و شهره آفاق گردید و مقاماتش او را در جهان مشهور ساخت . نام حریری در تذکره ها و لسان ارباب تراجم با تعظیم فراوان برده شده : و عباراتی از قبیل « الرئیس قاسم بن علی الحریری » و « الإمام الحریری » در مورد نام او دیده می شود : دانشمند و فقیه بزرگی به مانند زمخشری درباره مقامات حریری چنین گفته است :

اقسم بالله و آیاته و مشعر الخیف و میقاته  
ان الحریری حری بان تکتب بالتبیر مقاماته (۹)  
گویا شریعت « ادب » اجازه این سوگند بزرگ را به فقیه  
معتلی ما داده است .

## شرح مقامات حریری

به دنبال اشتهر مقامات حریری و اقبال کم نظیر محالف علمی و ادبی به آن : شروح و تعالیق زیاد به دست دانشمندان ادیب بر آن نوشته شد . حاجی خلیفه بیش از سی شرح بر مقامات حریری ذکر کرده که در میان شارحان ، ادباء و دانشمندانی مانند : محمد بن علی بن عبد الله حلی در گذشته ( ۵۶۱ هـ . ق )

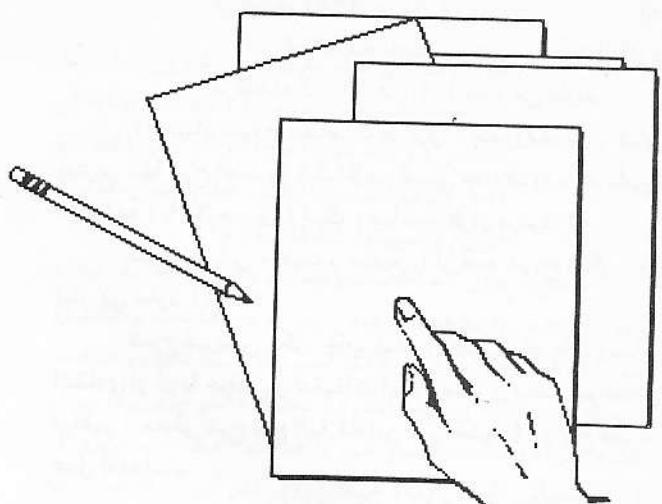
محمد بن علی بن احمد معروف به ابن حمیده در گذشته ( ۵۰۵ هـ . ق )

محمد بن محمد المکی معروف به ابن ظفر در گذشته ( ۵۶۵ هـ . ق )

ابو المظفر محمد بن اسعد معروف به ابن حکیم در گذشته ( ۵۶۷ هـ . ق )

ابوالبقاء عبد الله بن حسین عکبری در گذشته ( ۶۱۶ هـ . ق )

حمایت کرده و کتابی نوشته است؛ پس از مجموع دو گفته حاجی



ابن ابیار می گوید :  
« بسیاری از ادبیان اندلس پنجاه مقامه  
حریری را از خود او در باغی که در بغداد داشت  
استماع کردند؛ سپس به دیار خود باز گشتند؛  
از جمله آنان می توان حسن بن علی البطیوسی  
درگذشته (۵۶۶ هـ. ق) و ابوالحجاج یوسف  
القضاعی درگذشته (۵۴۲ هـ. ق) را نام  
بردا (۱۵۰) ».

از گفته های ارباب تراجم و تذکره ها چنین بر می آید که  
مقامات بدیع الزمان در مغرب شهرت فراوان داشته است؛ همان  
گونه که در گفته ابن ابیار خواندیم؛ در حال حیات مؤلف به مغرب  
رسیده بوده است؛ از این رو دیری نپایید که مقامه نویسانی  
مانند:

ابو عبد الله محمد بن شرف درگذشته  
(۴۶۰ هـ. ق)

محمد بن یوسف تیمی سرقسطی  
درگذشته (۵۳۸ هـ. ق)

رکن الدین ابو عبد الله محمد بن محمد  
وهرانی درگذشته (۵۷۵ هـ. ق)  
لسان الدین ابن الخطیب درگذشته (۷۷۶  
هـ. ق)

و جز اینان. که تعدادشان بسیار است.  
بازار ادب را در آن دیار رونق بخشیدند.

### مقامه نویسی در ادب فارسی

در اوائل این مقال گفتیم که مقامه نویسی از نتایج اندیشه  
و قریحه تابناک یک ادیب دانشمند شیعی ایرانی یعنی بدیع الزمان؛  
بوده است؛ اگرچه در باره تختین مقامه در جهان ادب و مبتکر  
مقامه نویسی مختصر گفتوگویی وجود دارد؛ از جمله بعضی ها  
گفته اند:

بدیع الزمان آثار پراکنده ای از دانشمند  
لغوی بزرگ ابویکر محمد بن الحسن معروف به  
ابن درید درگذشته (۳۲۱ هـ. ق) صاحب  
«جمهرة اللّغة» یافته و مقامات خود را بر اساس  
آن آثار ساخته است؛ یا گروهی معتقدند بدیع  
الزمان مقامه نویسی را از استاد خود دانشمند  
بزرگ ابوالحسین احمد بن فارس درگذشته  
(۳۹۰ یا ۳۹۵ هـ. ق) یاد گرفته و از او تقلید  
نموده است؛ ولی این قبیل گفارها ثابت نشده و  
مقام مبتکر بودن «بدیع» ما را، از اسلوب نمی  
کند.

به هر روی، مقامه نویسی در قالب زبان عربی آغاز  
گردید؛ سپس وارد ادب فارسی شد.

خلیفه به دست می آید که او معتقد بوده «اللباب» از ابن بری،  
ردی است بر نقد ابن خشاب بر مقامات حریری؛ در صورتیکه  
ظاهر عبارت سیوطی نشان می دهد که به اعتقاد او، «اللباب»  
ردی است بر نقد ابن خشاب بر درة الغواص حریری؛ و این سهو  
قلم است؛ زیرا سیوطی در جای دیگر از کتاب خود که به شرح حال  
ابن خشاب پرداخته از جمله کتب او کتاب «الرَّدُّ عَلَى حَرِيرِي فِي  
مَقَامَاتِهِ» را نوشته است (۱۴).

دانشمند دیگری به نام عبد اللطیف بن یوسف بغدادی در  
مقام حکمیت میان ابن خشاب و ابن بری برآمده و رساله ای به نام  
«الإنصاف بین ابن بری و ابن الخشاب فی کلامهما علی المقامات»  
ساخته است.

به جز ابن خشاب؛ دو دانشمند دیگر را سراغ داریم که از  
مقامات حریری انتقاد کرده اند:  
یکی ضیاء الدین ابوفتح نصر الله بن ابی الكرم مشهور به  
ابن اثیر درگذشته (۶۳۷ هـ. ق) در کتاب «المثل السائر» و  
دیگری فخر الدین محمد بن نقیب النّقباء معروف به ابن الطقطقی  
درگذشته (۷۰۹ هـ. ق) در کتاب «الفخری فی الاداب  
السلطانية».

### مقامه نویسی در بلاد اسلامی و غیر اسلامی

محافل علمی و ادبی و ارباب ذوق سلیم، از مقامات بدیع  
الزمان همدانی به ویژه از مقامات مقلد بزرگ و توانای وی حریری،  
به گرمی استقبال کردند؛ از این رو فن مقامه نویسی از مرزهای  
ری و خراسان و بصره گذشت و به دیگر صحفات عراق؛ و سرزمین  
ادیب پرور مصر و نواحی شامات رسید، و ده ها کتاب به عنوان  
مقامات در آن دیار به وجود آمد.

این هنر ظریف از شرق بلاد اسلامی گذشت و به اشبيلیه و  
غرناطه و قریطه و سرقسطه و قیروان و وهران نیز رسید.

مرحوم بهار می گوید :

« تجربه کردیم که هر ابداع و اختراعی که در ادب تازی روی داده است : از آردن صنعتی یا اظهار تکلفی یا بیان معنای طرفه و تازه ای به فاصله یک قرن نظیر آن در ادبیات دری نیز پیدا آمده است : این نیز یکی از علامات سیر تطور است چه گفته اند : ادبیات خردک خردک به وجود می آید نه یک مرتبه . (۱۶)

بارزترین غونه مقامات در ادب فارسی با تأثیر کامل از بدیع الزمان و حریری ، « مقامات حمیدی » است : مؤلف این مقامات قاضی حمید الدین عمر بن علی محمودی بلخی در گذشته ( ۵۹۰ ه . ق ) است .

مرحوم بهار قصیده بسیار زیبای انوری را در مدح قاضی حمید الدین نقل کرده است :

« ... وی قاضی القضاة بلخ بوده است و گویند انوری را که پس از هجای بلخ ، مردم شهر بر او بیرون آمده بودند و معجزه بر سر او کرده می خواستند از شهرش بیرون کنند : قاضی القضاة حمید الدین ، حامی او شد و او را از آن بلیه خلاص داد : و انوری قطعات و قصایدی در مدح قاضی حمید الدین گفت که مهم تر از همه قصیده یانیه است که گوید ( ۱۷ ) :

ای مسلمانان فغان از دور چرخ چنبری  
وز نفاق تیر و قصد ماه و کید مشتری  
آسمان در کشتی عمرم کند دائم دو کار  
وقت شادی بادبانی گاه اnde لنگری  
گر بخدم وان پس از عمریست گوید گز هر خند  
ور بگریم وان همه روز است گوید خون گری  
روزگارا چون ز عنقا می نیاموزی ثبات  
چون زغن ، تا چند ، سالی مادگی سالی نری  
تا آنجا که می گوید :

مسند قاضی القضاة شرق و غرب آراسته  
آنکه هست از مسندش عباسیان را برتری  
گو حمید الدین اگر خواهی که وقتی دردو لفظ  
مطلق هرج آن حمید است از صفتها بشمری  
گروهی از ادباء عنوان مقامات را بر یک سلسه از کتب  
فارسی اطلاق نموده اند : که بعضی از آن کتابها در واقع مقامات  
است و نگارنده آن به قصد مقامه نویسی و با تأثیر از مقامه  
نویسان عرب ، تدوین نموده است : ولی در باره برعی دیگر باید  
تأمل داشت به این معنا که شناخته نیست که کتاب با تأثیر از مقامه  
نویسان و به قصد مقامه نویسی تألیف یافته یا مطالب و محتوا و  
الفاظ آن نوعی همگونی با مقامات به آن بخشیده است .

ملک الشعرا می فرماید :

« گلستان سعدی در واقع « مقامات »  
است و می توان او را ثانی اثنین مقامات قضی  
حمدی الدین شمرد اما مقامات قضی تقلید صرف  
و خشکی است که از بدیع الزمان و حریری شده  
است : ولی مقامات سعدی مقاماتی است که  
تقلید را در آن راه نیست و سراسر ابتکار و ابداع  
و چابکدستی و صنعت گری است ». ( ۱۸ )

در پایان این فصل یاد آور می شویم که چندین ترجمه  
فارسی از مقامات حریری به دست آمده و بعضی از آنها به همت  
برخی از محققان چاپ هم شده است .

## مقامه نویسی از دیدگاه اروپائیان

از وقتی که مستشرقان و محققان فرنگی با عنوان مقامات  
و هنر مقامه نویسی آشنایی یافته‌اند : خود مجذوب آن شدند و از  
راه ترجمه ، چاپ انتقادی و گرد آوری نسخه ها ، به ترویج آن در  
دیار خود پرداختند . مقامات حریری به زبانهای فرانسوی ، لاتین؛  
انگلیسی ؛ آلمانی ؛ عبری ترجمه و انتشار یافته است . ( ۱۹ )

## شیوه های مقامه نویسی

دریاره شیوه مقامه نویسی باید از دو سو وارد بحث شد :  
الف - ارکان اصلی مقامه ( در مقامه هایی که دارای آن  
هستند )

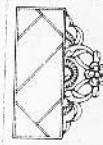
ب - سبک نگارش .

بدیع الزمان و مقلد بزرگ او حریری مقامات خود را بر  
اساس ۲ رکن اصلی : راوی : قهرمان ؛ محتوا پایه نهاده اند .  
راوی و قهرمان دو شخصیت خیالی هستند که در صحنه  
مقامات ظاهر می شوند و بدان گرمی می بخشدند : در مقامات  
بدیع الزمان راوی « عیسی بن هشام » و قهرمان ابوالفتح  
اسکندری و در مقامات حریری راوی « حارث بن همام » و قهرمان  
« ابو زید سروجی » است : گفته شده که مقصد حریری از حارث  
بن همام خود است ، و اقتباس از حدیث مشهور رسول اکرم - صلی  
الله علیه و آله . که فرموده است :

« کلکم حارث و کلکم همام ». .

حارث کاسب است و همام کسی است که به امور زندگی خود  
اهتمام ورزد ، و به این معنا هر انسانی حارث و همام است : و در  
مورد قهرمان حریری گفتار ها گوناگون است : گروهی گفته اند :  
یک شخصیت خیالی است : و برخی گفته اند ابو زید کنیه یک  
شخصیت واقعی به نام « مطهر بن سلام » است و قطعی دریاره او  
گفته است « صاحب ابی محمد القاسم بن علی الحریری البصری ؛  
أنشأ المقامات على لسانه ؛ و كان فيه فضل و ادب ... » ولی  
درستی این سخن ثابت نشده است .

این شیوه را ( داشتن راوی و قهرمان ) گروهی از مقامه  
نویسان دنبال کردند : از بین آنان : خاتمة المقلدين ( به قول استاد



مقامه نویسان؛ و فرق میان مقامات مشارقه و مغاربه داشته باشد:  
ولی برای فرار از تطویل ممل بـه همین قدر بستنده می کنم.

پاورقی

- ۱- لسان العرب / ۱۲ / ۵۰۶ .
- ۲- صبح الأعشى / ۱۴ / ۱۲۴ .
- ۳- سبک شناسی / ۲ / ۳۲۴ و ۳۲۵ .
- ۴- صبح الأعشى / ۱۴ / ۱۲۴ و ۱۲۵ .
- ۵- مارون عبود: بدیع الزمان الهمدانی ط مصر ص ۲۲ .
- ۶- بیتیه الدهر ط محمد محب الدین عبد الحمید / ۴ / ۲۰۷ .
- ۷- بیتیه الدهر / ۴ / ۲۰۶ .
- ۸- رجوع شود به ادوارد برون: تاریخ ادبی ایران ترجمه علی باشا صالح / ۱ / ۲۷۵ و ۲۷۶ .
- ۹- محدث قمی: الکتب و الأنقاب ط تجفف / ۲ / ۱۶۳ .
- ۱۰- نسخه ای از شرح مطرزی نزد این جانب موجود است.
- ۱۱- محدث قمی: الکتب و الأنقاب / ۲ / ۳۲۸ .
- ۱۲- کشف الظنون / ۲ / ۱۵۴۲ .
- ۱۳- بیتیه الوعاء ص ۲۷۹ .
- ۱۴- همان کتاب ص ۲۷۷ .
- ۱۵- دکتر عبد العزیز عتیق: الأدب العربي في الأندلس ص ۴۸۰ .
- ۱۶- سبک شناسی ط امیر کبیر ۱۳۲۷ ش / ۲ / ۳۲۷ .
- ۱۷- همان کتاب / ۲ / ۳۲۹ مرحوم بهار تمامی قصیده آنوری را آورده است.
- ۱۸- سبک شناسی / ۲ / ۱۲۵ .
- ۱۹- رجوع شود به دکتر عبد الرحمن بدوي: موسوعة المستشرقين ص ۲۲۲ و مقدمه استاد محمد ابوالفضل ابراهیم بر شرح مقامات شریشی ص ۱۱ .
- ۲۰- به نقل استاد محمد ابوالفضل ابراهیم در مقدمه شرح شریشی .
- ۲۱- معجم المطبوعات العربية و المغربية / ۲ / ۱۹۳۳ و بعد آن - شاید (دستگاه یات) به نزد موسیقی دانان عرب به همان اطلاق و بدون یک تقسیم؛ دستگاهی به حساب آید .
- ۲۲- تاریخ الفکر العربي الى ایام این خلدون ط بیروت ص ۵۳۹ .

## استاد مهدی شایسته

عروج ملکوتی استاد شایسته، رئیس دانشکده ادبیات  
دانشگاه آزاد اسلامی را که از فرهنگیان بر جسته کشور بود و  
سال‌ها در مدارس کشور به ویژه مدارس علوی به  
تدریس اشتغال داشت و به حسن خلق و داشتن چهره  
 بشاش  
ولبان هماره خندان، ممتاز بود، به عموم فرهنگیان میهن و  
نیاز ماندگان آن فقید سعید تسلیت می گوییم.

محمد ابوالفضل ابراهیم ) شیخ ناصیف یازجی لبنانی را می توان  
نام برد؛ نام مقامات شیخ ناصیف « مجتمع البحرين » و راوی آن

« سهیل بن عباد » و قهرمانش « میمون خرامی » است.

شیخ ناصیف به سال ۱۸۰ میلادی در کفر شیما (لبنان)  
تولد یافت؛ پدرش شیخ ناصیف طبیبی ادیب بود و طب را از شیخ  
ابو علی سینا الهام گرفته بود.

کتاب شناس و متبع مشهور یوسف الیان سرکیس می  
نویسد:

« شیخ ناصیف علامه لغوی و نحوی و  
شاعری طائر الصیت است؛ وی از علوم صرف و  
نحو و بدیع و عروض و منطق و طب قدیم و  
موسیقی بهره داشت؛ تبحر او در فن موسیقی به  
جایی رسیده بود که روزی کسی به هنگام وزیدن  
باد از او پرسید: نغمه این باد در چه دستگاهی  
است؟ شیخ ناصیف گفت: دستگاه بیات» (۲۱)

## محتوا

. محتوای مقامات بدیع الزمان و حریری مطالب اخلاقی؛  
اجتماعی؛ ظائف و لطفان ادبی؛ حکایات و فکاهه است. اغلب  
مقلدان نیز محتوای مقاماتشان را شبیه محتوای مقامات این دو  
مقامه نویس بزرگ ساختند. در این میان: مقامه نویسانی هم  
پیدا می شوند که محتوای مقاماتشان تقریباً بسیط و بر اساس یک  
موضوع ساخته شده است؛ شرح این قسمت از عهده این مقال خارج  
است.

## سبک نگارش

مقامه نویسان؛ درآوردن کلمات زیبا و لغات غریب و به  
کار بردن الفاظ متراծ و عبارات مسجع و مقفا و آهنگ دار از  
سبک بدیع الزمان پیروی نموده اند؛ باید توجه داشت مقامه نویسی  
درست و شایان عنایت ادبیان؛ به راستی هنری سنت بزرگ؛ زیرا  
مقامه نویس به همان اندازه که در سجع و قافیه و زیبایی عبارات و  
محسنات لفظی کوشش می کند؛ در محسنات معنوی و ارتباط و  
انسجام مطالب و بلند و بالا بودن معنا نیز فکر خود را به کار می  
اندازد؛ افزون بر این؛ این کوشش چه در لفظ و چه در معنا؛  
پشتواهه بزرگی از دانش های گوناگون و حضور ذهن و سرعت  
انتقال دارد؛ و گرنه با اطلاعات متواتسط ادبی و لغوی مقامه  
نویسی میسر نی گردد. در میان مقلدان بدیع الزمان؛ حریری  
(به گفته دکتر عمر فروخ) در پیروی از سبک استاد مبالغه هم  
کرده است:

« ... و لکنه. یعنی الحریری. اغراق فيها  
في الصناعة المعنوية والصناعة اللفظية  
خاصة» (۲۲)

دوست داشتم در این جا نمونه هایی از مقامه های مهم و  
درجه اول بیاورد؛ و بحثی در پیرامون مشخصات مقامه ها؛ از